

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En esta Provincia y Península, un mes: 1'50 Ptas.  
En el Extranjero, un trimestre: 6'00 —

Número suelto, 10 céntimos; atrasado, 20

DIRECCIÓN Y ADMINISTRACIÓN  
*Calle de San José, num. 56*

TALLERES:  
IMPRENTA GARCÍA CRUZ

FUNDADOR:  
Santiago García Cruz

## Asuntos trascendentales

# Veinte millones de pesetas, en doce años, para el puerto de Tenerife

## Importantísimo acuerdo del Consejo

### que ayer tuvo el Directorio

Según noticia que nuestro sevicio correspuesal telegáfico en Madrid señior Mesa de la Peña, nos transmisió esta madrugada en el consejo que ayer tuvo el Directorio se acordó facilitar un consenso entre la Junta de Obras de nuestro puerto y el Cabiido de esta isla, para que esta corporación auxilie con 10 millones de pesetas, distribuidos en el plazo de doce años, a aquella entidad, para que construya el puerto de Tenerife, cooperando el Estado, al mismo fin, con otra subvención idéntica, repartida en el propio término.

Esta era una de las gestiones encendidas a la comisión tinerfeña que se halla en la sorte; labor que ha dado el resultado apetecido.

Para que nuestros lectores se formen una idea del asunto, reproducimos los más interesantes párrafos del informe que el Interventor del Cabiido, don Guillermo López, elevó a dicha corporación sobre la proposición del consejero don Adolfo Benítez, relativa a determinadas mejoras en la isla.

El programa de obras aprobada por la Superioridad, comprende, si no estoy mal informado, una darsena para el tráfico general, otra para embarcaciones menores de costa y clase del espacio regular. Batiendo que por ahora la labor de realizar debe circunscribirse a conseguir, útimos con la celeridad que permite los elementos disponibles, un puerto y anclaje perfectamente abrigado para que en él puedan efectuarse, no sólo las operaciones de carga y descarga de las mercancías y productos que se importen y exporten en Tenerife, sino también las de aprovisionamiento de los buques en tránsito.

Es opinión técnica, según mis informes, que la primera finalidad se logra ultimando la darsena por el tráfico de altura, pero que es quanto a la segunda, no se obtendrá mientras no esté terminado el dique del Este.

A este efecto, entiendo que la darsena para buques de gran porte por su elevado costo y la rapidez que su terminación requiere, debe corresponder por entero a la Junta de Obras del Puerto, sin la ayuda del Estado, y al dique del Este, al Excmo. Cabildo.

Cada vez que se ha tratado de imprimir impulso y ciudad a estos proyectos, ha surgido la idea de emitir un empréstito. No soy partidario de tal sistema y después de exponer por qué lo rechazo, explicaré mi manera de pensar en el asunto.

Importa el presupuesto de la primera darsena pesetas 33.372.591'77, siendo indiscutible para afrontar a, en el caso de que el empréstito sea su base económica y realzase en cuenta la pérdida producida por la negociación, un capital de 35.000.000 de pesetas.

Esa suma emitida al 6 por 100 y a cuajo ar a 25 años, demanda una anualidad, para amortización e intereses de 2.737.534'50 pesetas, de acuerdo que cuando transcurrido el plazo legal, la operación quede por completo amortizada, habrá originado un desembolso total de 68.438.362'25 pesetas.

De lo anterior se deduce que una obra proyectada y presupuesta así en 33.372.591'77 pesetas, si el fundamento financiero para realizarla lo constituye un empréstito, costaría a la nación un desembolso de pesetas 68.438.362'25 o sea más del doble de su valor.

Un empréstito está indicado si el enorme sacrificio pecuniario que representa la emisión, lo compensa la remunerativa de la mejora, su urgencia o el adelanto en terminarla pero en el caso presente, en el cual aplicando la anualidad por amortización e intereses de la operación, al ocho de la obra queda ésta terminada en igual tiempo o sea dentro de doce años, plazo mínimo que se estima como indispensable para utilizar la darsena en cuestión, no cabe duda que el sistema es imprescindible.

Confirmada la noticia que nos comunicó nuestro sevicio correspuesal, el presidente del Cabiido ha recibido hoy el siguiente telegrama de la Comisión que se halla en Madrid:

«Consejo Directorio aprueba Real decreto concediendo diez millones Puerto plaza pedidos. Sistáde.»

**HOY SE OLVIDÓ**  
de visitar EL BAZAR. Hágalo mañana  
Loza y Cristalería  
Imeldo Serris, 40, frente al Teatro

# El Progreso

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

DECANO DE LA PRENSA DE TENERIFE

## Por la Asociación de Periodistas

### Manifestaciones del Sr. Francos Rodríguez

Por crecerlo de interés, nuestro compatriota "Dúrcsen", recoge algunos párrafos del discurso del señor Francos Rodríguez, que el secretario de la Asociación de la Prensa madrileña, Sr. Palacio Voldés, leyó en el acto de la colocación de la primera piedra para erigir la casa social de los Periodistas:

"Llegó la hora ansiada de que tengamos albergue propio con todas las condiciones y circunstancias exigidas por el papel social que ejercemos. La construcción de la Casa de la Prensa es el esfuerzo de cientos contribuyendo al mantenimiento de la clase, tener una casa nuestra, de nuestra propiedad, estremadamente vinculada a nuestra existencia, es en ello legítimo que permitir a la Asociación el amplio desembolcamiento de los medios que hoy tiene con las limitaciones a que obliga la escasez de medios."

"Estos instantes representan para la Prensa de la capital de España, de la de todo el país algo muy trascendental, que la hará vivir del resurgido en que se mantuvo y mantiene por imperio de la necesidad, para buscar en legítimas hogueras la independencia social que apetecen y la correspondiente. Además, la Asociación de la Prensa y su bienhechor, D. Harald Bohevarrieta, tienen el propósito de que el acto inaugural de este edificio revista inusitada importancia, y para ello, no sólo invitarán a periodistas de España, sino que lo harán también a los de la América española que vendrán, en horas fijadas al efecto a compartir con nosotros el regocijo de tan importante suceso y a ser colaboradores de esa hermosa página que figurará en la historia del periodismo. Así la Casa de la Prensa será hogar periodístico de Madrid y hogar también de las 48 provincias restantes de España; en la inauguración estará dignamente representada la Prensa de los 20 estados americanos que escriben en nuestro idioma, y en ese instante trascendental, en esa fiesta, sin duda histórica, se sentirá el impulso sublime de la lengua castellana, que, por voluntad del periodismo, habrá sellado la conjunción lantana veces tentada y siempre perseguida.

Dejad que esta vencida del informe haga hoy alarde de las alegrías que enduzcan su desgracia. Los achiques que todavía se acumulan sobre mí, han podido torcer la corriente de mi vida, pero no han logrado privarme del íntimo placer que ahora disfruto: el de que los periodistas de Madrid que bien pudieran representar a los de todo España, dan testimonio de un suceso de verdadera magnitud para cuentos gastos la existencia en la continua labor de nuestros trabajos de periodismo. Dejad a este enfermo exhalar: ¡Tendremos esa asociación, residencia propia digna de nosotros, donde poder celebrar las actas que dan vida a nuestra personalidad trabajaremos dentro del hogar formado con nuestro esfuerzo, consagrándonos a la tarea de vivir lejos de los ajenos ruidosos y cerca del centenario deseo de procurar por el bien de la Patria, con absoluto desinterés, su cumplimiento de las sagradas, permanentes y sublimes obligaciones que nos están encomendadas. Trabajaremos para la prosperidad de una clase que, estando, al parecer, en todo, nadie participa y siendo medio al trabajo del cual vibran todas satisfacciones y esperanzas perece el menor de sus reflejos."

Complementaré esta gestión, obtener que el Estado avale el pago, hasta la cifra antes consignada de 2.780.000 pesetas anuales, de las obras rematas que se ejecuten. Este requisito constituye una necesidad para inspirar en los licitadores confianza absoluta evitando el retiro que pueda originar el temor de un posible retroceso en los pagos, motivado por una reducción circunstancial en los ingresos de la Junta."

Conseguido este beneficio, no cabe duda que Tenerife está de anhelo: tendremos puerto. Y esto es suficiente a juzgar todos los albores.

•••

Confirmada la noticia que nos comunicó nuestro sevicio correspuesal, el presidente del Cabiido ha recibido hoy el siguiente telegrama de la Comisión que se halla en Madrid:

«Consejo Directorio aprueba Real decreto concediendo diez millones Puerto plaza pedidos. Sistáde.»

De su retrato, valorada en 25 Pesetas a toda persona que se retrate y encargue 6 postales del tipo y precio corriente, sin que por tan estupendo regalo tengan que abonar un solo céntimo.

**Fotografía HELIAR, Cruz Verde, 21**  
Preséntese este anuncio

## Borrás habla de su excursión por América

El actor Enrique Borrás ha llegado a Barcelona muy satisfecho de su excursión por América.

Su "debut" en el teatro de la Avenida, de Buenos Aires, fue un gran éxito, así como la obra "Alfilerazos", de Benavente.

En Tres Arroyos, al presentarse con "Tierra Baja", se sintió ronco a mitad que avanzaba la representación.

Sentí—dice—el presentimiento de una gran desgracia. Como perdía la voz y la fuerza moral que todo artista debe tener en escena, me acerqué a las candilejas para decir al público la situación en que me encontraba, y como me interesa más el crédito de artista que el de empresario, rogué que el que no estuviera conforme podía pasar por taquilla, donde le sería devuelto el importe de la localidad.

No he querido ir—ha dicho también—ni a Méjico ni a Nueva York. El espíritu de Esperanza Iris me ofreció un contrato de 20.000 dólares para ir a Méjico, y también me ofrecieron un contrato para dar en Nueva York cierto número de funciones y pasar luego a Los Angeles para firmar el drama "Esclavitud", de López Pinillos, con objeto de hacer propaganda en favor de la localidad.

En la conversación que ha sostenido con un periodista ha añadido, hablando de Rafael Gómez:

¡Pobre Gallot! Me brindó un toro en Lima y quiso hacer una gran faena intentando pasar al toro por la muleta sentado en una silla; pero le dieron una que pesaba mucho. Al día siguiente le invité a comer. Me habló mal de todo el mundo, y me dijo que no podía venir a España. ¡Qué simpático es Rafael! Lástima que sea tan bohemio. Ahora parece que le va bien.

También dice Borrás que la temporada en Cuba le fue muy bien, y que visitó el Centro Español, donde le regalaron unas fotografías de él en que fué inhumado el cadáver de Antonio Vico.

Borrás no tiene aún ningún plan; pero tiene el compromiso de intervenir en Madrid y Barcelona "Alfilerazos", de Benavente; "El coloso de arcilla", de Luis Araquistain, y "El conspirador", de Joaquín Monataner.

### Nuevo servicio

Todas aquellas personas que deseen trasladarse al pintoresco monte de Las Mercedes, con el fin de pasar una día agradable y necesitan un subtítulo pueden dirigirse a Martín González quien posee un magnífico autocaravana «Chevrolet», el cual saldrá todas las horas del día de la Plaza de la Catedral, de La Laguna, al indicado monte.

También se alquila a precio conveniente, si así es deseado de los expedicionarios.

El primer viaje se hará el domingo próximo, a las 6 de la mañana, partiendo de la Plaza de Weyler.

## Un regalo excepcional y verdadero

Para acreditar la superior calidad de sus trabajos e inmejorable ejecución, GARANTIZANDO además la mejor calidad de los materiales empleados SE REGALA

**Una magnífica ampliación fotográfica**

de su retrato, valorada en 25 Pesetas a toda persona que se retrate y encargue 6 postales del tipo y precio corriente, sin que por tan estupendo regalo tengan que abonar un solo céntimo.

## ¿Sabremos la causa?

dose de hojas hasta constituir una placa completa

Así es una Comisión de oficiales ingresa otros yoghls hieleros esta experiencia. Dentro de un cesto de mimbre depositaron un niño vivo, cuyos vagidos se escuchaban perfectamente. Ni un momento dudo un yoghl atravesó el cesto con su yategán; la noche sorrió e inundó el suelo, oyéndose un grito desgarrador y al abrir el cesto, éste se haló vacío. Cerróse de nuevo y el yoghl lloró al niño dulcemente, oyéndose suavemente vagidos que parecían latas agitando. A abrirse despúes el cesto estaba allí la criatura, sana y contenta. No hace mucho, en el cine, vimos esta escena en la película "El león de Bagdad", aunque en ella, es claro, sea sólo un truco.

La India está llena de rarezas de este género. Un fénix se hace colgar por los pies de la rama de un árbol y en esta postura permanece durante horas y días sin dar muestra de incomodidad.

Un yoghl, teniendo por todo vestido un trapo atado a la cintura, se sujeta dulcemente en una termita erizada de clavos y sus labios sonríen como en éxtasis. Otro espectáculo: un yoghl se hace colgar de una rama, cubriendo abajo; se la atan las manos y se la balancea sobre una hoguera. Nadie indica su sufrimiento. Otros pasan y repasan con los pies descalzos sobre una infinidad de sacas de fangos sin sentir dolor alguno, ni señal de quemadura.

Y otro experimento que se ha realizado muchas veces: uso de estos peligrosos venenos se sustraen la cabeza en el sueño durante unos cuantos días y luego sale sin haber sufrido malestar alguno. Otros, obviando los peligros de la nariz y oídos, se enterrados son toda propiedad y saliendo su sepulcro, con guardia a la vista, y pasado el plazo establecido, son desenterrados y recobran su vitalidad anterior de modo perfecto.

Lo maravilloso, el misterio, nos rodea por todas partes o, mejor dicho, lo "dado ocido", y, más mejor lo "explicado". La ciencia es la llamada a comprender estos hechos y decidir lo que de ello debemos pensar.

FRAY GRUNDIO

## DEPORTES

### Los deportes y el descubrimiento de América

«El Liberal», de Madrid, en su regional sección "Atavos", publica, con el encabezado de estas líneas, lo siguiente:

Siempre dijimos que el deporte del bádminton acababa con una confrontación, que habría de dejar en ridículo a la europea. Puedo amistoso hay que termina con los tres toques de atención de la Guardia civil. Y cuanto más amistoso más toques.

¡No puede ser! Ayer mismo ha recibido nuestro especialista en deportes una carta de un hispanoamericano, humorista por más señas, quejándose de sus apreciaciones y amenazando caer con otro Tacna y Arica.

¿Qué me dicen ustedes?

Hay que convencerse—manifiesta el ultramontano firmante—que hoy por hoy, los mejores jugadores del mundo son los hispanoamericanos; por algo somos descendientes de los andenes y gloriosos conquistadores españoles, mientras ustedes descienden de los que se quedaron en casa por pereza y falta de valor.

Nosotros representamos el presente y el porvenir de la raza; ustedes, el pasado.

No hemos de escatimar en esta sección, por la seriedad de la misma, la importancia que tiene el descubrir de alguien. Pero, desde luego, hemos de declarar en honor a la verdad que muchos de aquellos intrépidos navegantes eran parientes nuestros, más o menos lejanos, y por lo demás, no creemos que el episodio al adversario pueda tener la pretensión de que fueran todos los españoles a descubrir aquellas tierras vírgenes, por muchas razones que no hacen al caso y principalmente por una de carácter incontrovertible, y es que los hay que se marean.

Marino-Rival

En el encuentro verificado el lunes en Las Palmas, entre los equipos Rival y Marino, venció éste por un gole a

cerro, conseguido minutos antes de finalizar el partido.

El tanto dio lugar a dudas y protestas entre los jugadores del Rival, por creer Alvaro había despegado fuera de la linea de puerta y no dentro, como afirmaba el árbitro, señor Gasparo.

De todas formas, los partidos jugados en Las Palmas constituyen un triunfo moral para las huestes de Basilio, que han sabido oponerse eficazmente a la acometividad del concejal.

La pareja de zagueros rivalista—Isasi y Etxe—sorprendió a la afición de Las Palmas por la gran seguridad y sciente en los desequilibrios. También rayó a gran altura al guardameta, Alvaro, de quien se hacen desmedidos elogios.

### En el Castro

El viernes de esta semana, a las 9 y media de la noche, tendrá junta general el Club Deportivo Castro.

Entre los asuntos de la orden del día figura la elección de nueva Directiva.

Lo que se recaudó en la Olimpiada de París

El secretario general de los Juegos Olímpicos ha terminado su informe sobre la organización y resultado de los celebrados recientemente en París.

Resultó del informe que constituyeron un éxito deportivo y uno financiero.

Lo último lo demuestra el que,

de la "mudanza" parece ser Paco Brú.

### El encuentro de boxeo

Ya es un hecho que José Hernández y José Padrón tendrán un encuentro de boxeo el domingo próximo, a las tres de la tarde, en el Parque de la Avenida.

Antes es probable que se verifiquen otros encuentros entre aficionados, para ilustrar al público.

Todavía no se ha fijado el número de asaltos del combate de los boxeadores.

### El Real Victoria bate al Gran Canaria

El domingo resarcido en el campo España, de Las Palmas, el equipo Real Victoria, en remontándose con el Gran Canaria.

Venció el primero, que desarrolló

bastante juego, por 4 tantos a uno.

Los cuatro tantos del Real Victoria fueron marcados: el primero, de su tirador de Padrón; el segundo, en un "corner" rematado de cabeza por Alamos; el tercero, de un tiro de Alamo, aprovechando una salida falsa de Climent, y el cuarto, de un tiro de Padrón.

Climent estuvo muy desgraciado defendiendo el marco del Gran Canaria.

Pecios verdaderamente baratos, son los que hemos marcado en nuestros extraordinarios surtidos que desde hoy ponemos a la venta. — LA CASA DE LAS MEDIAS, entrada por el Palacio del Calzado.

## DE CUBA

### Nuevo competidor azucarero de Cuba

Según declaraciones hechas por el Gobernador J. W. Martínez, de la Florida, la producción de azúcar de caña en ese Estado del Sur es una cosa, que permitirá competir con la industria cubana, será un hecho establecido dentro de poco tiempo.

Basta si Gobernador Martínez sus declaraciones en los informes que le había suministrado un sindicato que se ha constituido en ese Estado para el desarrollo del cultivo de caña.

Al Sur del lago Okachobee ese sindicato ha adquirido una gran extensión de tierra por ochos millones de pesos, para destinarla a la siembra de la caña de azúcar.

Según Mr. Martínez, existen en la Florida cuatro millones de acres de tierra capaces de producir caña de azúcar, no existiendo razón alguna para que ese estado no pueda producir tanto azúcar como Cuba.

### Español muere por un tractor

En el Centro de Socorres de Riga, fué asistido el español de 24 años de edad nombrado José Pérez Alonso, vecino de dicho pueblo quien presentaba múltiples heridas disseminadas por todo el cuerpo, a consecuencia de las cuales falleció a los pocos momentos.

Según investigaciones de la Policía aparece que el mencionado sujeto guisaba su tractor en los terrenos del chubro Embill, cuando hubo de echarse y pasarse por encima las ruedas del mismo.

### Extradición de un español, por alzamiento comercial

El detective de la policía secreta, Leopoldo Cid, ha detenido a José Yravedra y Alfonso, natural de España, de 44 años de edad, dueño de la tienda de ropa "Las Niñas".

La detención de Yravedra obedece a que el ministro de España, en interés del señor secretario de Estado quien dió traslado de lo solicitado a la de Gobernación para su cumplimiento.

Este individuo se encuentra reclamado por el juzgado de primera instancia e instrucción de la Audiencia de la Coruña, en causa por alzamiento comercial.

Será reembargado el detenido tan pronto se tramite el expediente de extradición.

## ESPECTACULOS

### Parque Recreativo

Anoche hizo su "debüt" en este local, el notable humorista portugués Thomas Vieira, cuyo género, por ser poco conocido en Santa Cruz, no llegó a entusiasmar al público.

No obstante, se le aplaudió, pues pese a algunos comentaristas, Vieira es un artista de excelentes cualidades escénicas y sus números son de una gran originalidad.

Ha curado a la canzonetista Nita Ibáñez, no es, francamente, lo que resulta en los programas.

Tiene un decorado bonito; elegante vestido; un repertorio delicado; escribe; es bastante bohemia y bien formada; posee una voz bien timbrada; es, en resumen, artista, si tenemos en cuenta el carácter significativo de su talento.

Está sala de teatro, de gran

no tiene mimica; sus brazos permanecen por lo regular bajos, y cuando se mueven, lo hacen suavemente sobre el pecho. Además no tiene desenvoltura escénica; la generalidad de las veces permanece parada, cuando el cupé o la canzoneta acusejan todo lo contrario.

Creemos que si la Nita, con aquellas buenas cualidades, se decide hacer vivir sus canciones con esos gestos y expresiones que antes hacemos mención, saldrá ganando su arte un cuarenta por ciento y eso tendrá que agradecerlo.

Nita Ibáñez, que parece tener temperamento artístico y buenas disposiciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibilidad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

**Se vende** un café en sitio céntrico. — Información en LA BOTA MILITAR, calle de Santo Domingo, número 5.

### Información pública sobre el seguro de Maternidad

Couvocada por Real orden de 18 de junio corriente (Gaceta del 20) una información pública ante la Comisión paritaria patronal y obrera del Instituto Nacional de Previsión, para aportar datos de estudio al problema del Seguro de maternidad y poder preparar el proyecto de Ley referente a este seguro, de conformidad con lo dispuesto en el Real decreto de 21 de agosto de 1923, se hace público que cuantos elementos patronales y obreros, así como cualesquier otros de índole social o profesional, deseen concorrir a esta información, podrán hacerlo con arreglo a las normas siguientes:

1º. La información se hará oralmente o por escrito, y tendrá especialmente carácter práctico, procurando aportar a ella los datos objetivos y de estadística y de experiencia que se crean de interés, a las obras e instituciones de maternidad.

A los informes convendrá acompañar los antecedentes de organización, Reglamentos, Estatutos, Memorias y demás documentos relacionados con el problema de la maternidad, que facilitan el conocimiento del mismo.

Los informes orales se harán, ante la Comisión paritaria nacional, en los días y las horas que oportunamente se señalarán a quienes soliciten previamente del Instituto tomar parte en la información.

2º. La información se sujetará al siguiente cuestionario:

#### I.—Zona de aplicación del Seguro de Maternidad

1. Obreras a quienes comprende.

2. Edad de los beneficiarios.

3. Condición económica de las mismas.

#### II.—Beneficios del Seguro.

1. Asistencia facultativa doméstica y de hospitalización.

2. Pensión maternal.

3. Licencia.

4. Período de duración del beneficio.

#### III—Coste del Seguro

1. Cuantía de la cuota obrera.

2. Iden de la patronal.

3. Bonificación del Estado.

4. Otros recursos.

#### IV.—Administración del Seguro.

1. Elementos constitutivos del Instituto Nacional de Previsión y de sus Cajas colaboradoras.

2. Instituciones de beneficencia.

3. Mutualidades.

4. Empresas de Seguros.

#### V.—Coordinación del Seguro de maternidad con otros seguros sociales.

3º Los informes escritos se enviarán al Instituto Nacional de Previsión, calle de Sagasta, número 6, Madrid, antes de las doce de la mañana del día 19 de octubre de 1925, o en las oficinas de la Caja de Previsión Social de las Islas Canarias, Carmen Monteverde, número 7.

Madrid, 30 de Junio de 1925.

El Presidente del Instituto,

JOSÉ MARÍA.

NUESTROS surtidos de colores es maravilloso: Entre los 30

diferentes colores que hoy ponemos a la venta están todos los tonos de más moda; Malva, Marfil, Azulina, etc. Por ello se impone que los conozca y nos visite.

LA CASA DE LAS MEDIAS

Valencia Sanz, No. 16.

Elevada por el Palacio del Calzado

no tiene mimica; sus brazos permanecen por lo regular bajos, y cuando se mueven, lo hacen suavemente sobre el pecho. Además no tiene desenvoltura escénica; la generalidad de las veces permanece parada, cuando el cupé o la canzoneta acusejan todo lo contrario.

Creemos que si la Nita, con aquellas buenas cualidades, se decide hacer vivir sus canciones con esos gestos y expresiones que antes hacemos mención, saldrá ganando su arte un cuarenta por ciento y eso tendrá que agradecerlo.

Nita Ibáñez, que parece tener tempe-

ramento artístico y buenas disposi-

ciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibili-

dad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en

estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

Nita Ibáñez, que parece tener tempe-

ramento artístico y buenas disposi-

ciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibili-

dad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en

estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

Nita Ibáñez, que parece tener tempe-

ramento artístico y buenas disposi-

ciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibili-

dad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en

estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

Nita Ibáñez, que parece tener tempe-

ramento artístico y buenas disposi-

ciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibili-

dad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en

estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

Nita Ibáñez, que parece tener tempe-

ramento artístico y buenas disposi-

ciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibili-

dad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en

estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

Nita Ibáñez, que parece tener tempe-

ramento artístico y buenas disposi-

ciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibili-

dad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en

estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

Nita Ibáñez, que parece tener tempe-

ramento artístico y buenas disposi-

ciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibili-

dad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en

estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

Nita Ibáñez, que parece tener tempe-

ramento artístico y buenas disposi-

ciones para el género que cultiva, debe hacer despertar más su sensibili-

dad, un poco dormida, para que podamos tributar los elogios que de esa manera pudiera merecerse. Mientras así no lo haya, nuestra pluma pe manecerá inmóvil, como su cuerpo en la escena del «Recreativo».

Esperamos que la Ibáñez no vea en

estas ilusiones, una desatención hacia ella, y más aún una lección. Solo pretendemos con esto dar un pequeño consejo a nosotros nos parece prudente y oportuno.

# SAN DE MAN

\*\*\*\*\* El mejor vino de Oporto es el \*\*\*\*\*

## CIGARRILLOS COLON

LA CASA DE LAS MEDIAS  
llegará a interesar a usted tanto  
como el asunto que más requiere  
su atención personal.  
Valentín Sanz, No. 16.  
Entrada por el Palacio del Calzado

### Venta de un chalet

Se vende un chalet amplio, con todas las comodidades necesarias para una familia numerosa, (gas a presión, tubería para agua caliente, etc.), situado a la altura del Gran Hotel Quijano, rodeado de terrazas y jardines acabados de fabricar y deshabitado.

Corresponde a esta propiedad un magnífico garaje que tiene cabida para dos automóviles, palomar y un gran campo de "tennis" con todas las medidas reglamentarias. La entrada de esta propiedad es por la calle 25 de Julio.

Darán razón en la misma finca o en la calle de Imeldo Serris número 108 (1). Teléfono, núm. 67.

### Hidrolitines Dr. Grau

Incomparable agua de mesa.  
A todo comprador da tres cajas  
se le regala un libro visto  
de cristal.

### Pérdida

A bordo del vapor "Viera y Clavijo", se extravió una maleta conteniendo varias prendas de vestir, de mujer y de hombre.

Quien involuntariamente la tenga en su poder puede devolverla en la Imprenta de EL PROGRESO, favor que se le agradecerá.

### Cigarrillo MINERVA

es el mejor que se fuma.

La fiel impariencia de nuestras MEDIAS, aún en las clases más bajas, hacen de ellas que se las prefiera con agrado por el precio de su conveniencia.

LA CASA DE LAS MEDIAS

Valentín Sanz, 16.

Entrada por el Palacio del Calzado

### MARTINHO

BONNET vende de esta acreditada casa de Madrid.

Gaufettes surtidos en cajitas.  
Glorias en cajas de media docena.  
Yemas chinas en cajas de ½ kilo.

Candelaria, 26

### Interesa a los falsificadores de tabacos

Teniendo noticias de que personas poco scrupulosas vienen dedicándose en esta capital, a falsificar nuestras marcas de tabacos, para engañar a los consumidores, vendiendo los productos como legítimos, bien en nuestras propias cajas, o en otras que imitan a las nuestras, por el presente adviñemos a los fabricantes, trucos y vendedores en plaza y a bordo, que hemos dado instrucciones a nuestro Abogado en esta capital, para perseguir criminalmente todo delito, recabando las severas sanciones establecidas en la Ley, a más de las indemnizaciones correspondientes, si lo cual estamos decididos a llevar a efecto para proteger nuestros intereses, sino cesar inmediatamente este tráfico ilícito.

Henry Clay And Bock & Company Ltd.

# COÑAC TERRY

## G. Robayna Galván

Medicina general, piel y sexuales  
Ex-ayudante de clínica del Hospital de San Juan de Dios y del  
Dispensario Azul de Madrid.  
Consultas diarias de 12 a 1 y de 3 a 5.  
Candelaria, 38

## PEDID



El cigarrillo de  
la acreditada  
fábrica  
**HABANA**  
Que es  
el mejor  
que se  
fuma en la  
Provincia.

Compañía Trans-  
mediterránea  
El magnífico y rápido vapor correo  
Atlante

saldrá de este puerto, para los de  
Cádiz y Sevilla  
vía Las Palmas  
el jueves día 23, a las doce de la noche  
admitiendo pasajeros, carga general y frutos.

El magnífico vapor correo  
Toledana

saldrá de este puerto, para los de  
Casablanca y Barcelona

el próximo viernes, 24, a las 6 de la tarde,  
admitiendo pasajeros, carga general y frutos,  
en las inmejorables condiciones que esta  
compañía tiene acreditadas en su ya illa-  
tado servicio.

Para la adquisición de pasajes e informes  
sobre los mismos dirigirse a la delegación de  
la compañía, calle de la Cruz Verde, 24.

Para despacho de carga y cuanto con ella  
se relacione, a su agente en esta plaza Ma-  
nuel Cruz Delgado, calle San José, 10.

### Taller de Relojería y Mecanografía

Esta casa acaba de ampliar su taller  
para toda clase de reparaciones  
tanto en relojería, como en máquinas  
de escribir y gramófonos, constando  
seas buenas mecanografías y relojeras,  
garantizando sus buenas trabajas y  
su inmediata entrega.

OPTICA AMERICA  
Alfonso XIII, Núm. 58 (Frente al Ca-  
bildo Tenerife).

AGUILA TINERFEÑA  
Fábrica de Tabacos y Cigarrillos  
M. MORALES CLAVIJO

El dueño de esta acre-  
diada e importante fá-  
brica, tiene el honor de  
poner en conocimiento  
de su antigua clientela  
y del público en gene-  
ral que, a partir del  
mes de mayo próximo  
abrirá el despacho (es-  
tanco) con la Expen-  
dedería sum. 7, en su  
nuevo domicilio Suá-  
rez Guerra y Pérez  
Galdós (antes San Ro-  
que y San Lorenzo).

Prébad sus exquisitos tabacos y  
sus resombreadas BRISAS, siga-  
rillo que no tiene rival; en pie-  
das SENSITIVAS VIOLETAS  
y LEONCINOS A MIPI.  
Santa Cruz de Tenerife.

### Exámenes de Septiembre ::

Preparación fácil y rápida para in-  
greso en el Bachillerato, Normal, etc  
Bachillerato del Francés.

Matemáticas elementales y superio-  
res prácticamente enseñadas por  
profesor competencial.

Clases de cultura primaria general  
(o de ego) para señoritas por profe-  
soras bachiller y maestra con títulos  
obtenidos en Madrid.

Razón o aviso por escrito en Mi-  
riflora 28.

### Ingreso para Policía

Exámenes iniciales para in-  
greso en la Escuela de Poli-  
cía, preparación completa  
por funcionario del Cuerpo.

### Clases especiales de Ma- temáticas

Miraflores, número 28

### Academia de Taquigrafía

ESCRITURA VELOZ  
POR SIGNOS

De exigencia al moderno em-  
pleado en Bancos u oficinas de  
Comercio.—Miraflores, 28.

### Hotel Villa Benítez

Espléndido panorama y temperatura

DOMINGOS Y JUEVES  
Almuэрzo: de 12½ a 2 p.m.  
Baile comienza a las 2½ p.m. hasta  
las 5½ p.m., sirviéndose té y man-  
tendecados.

Comida: de 7 a 8 p.m.  
Baile: a las 8½ p.m.

La música estará a cargo del maestro  
pianista de la Compañía Alarcón-Na-  
varro, don Miguel Mira Rodríguez.

### CANAS PARA TOMATERO

Se venden en los almacenes de BAUTISTA Y MAR-  
TINON. Para su compra y  
reparación a sus oficinas, calle de  
Eduardo Cobán, antes Marina, nú-  
mero 27.—Santa Cruz de Tenerife.

### EL MAYOR Y MEJOR SURTIDO EN ESTAS ISLAS

SE VENDEN DESDE UNA YARDA  
A PRECIOS COMO AL MAYOR.

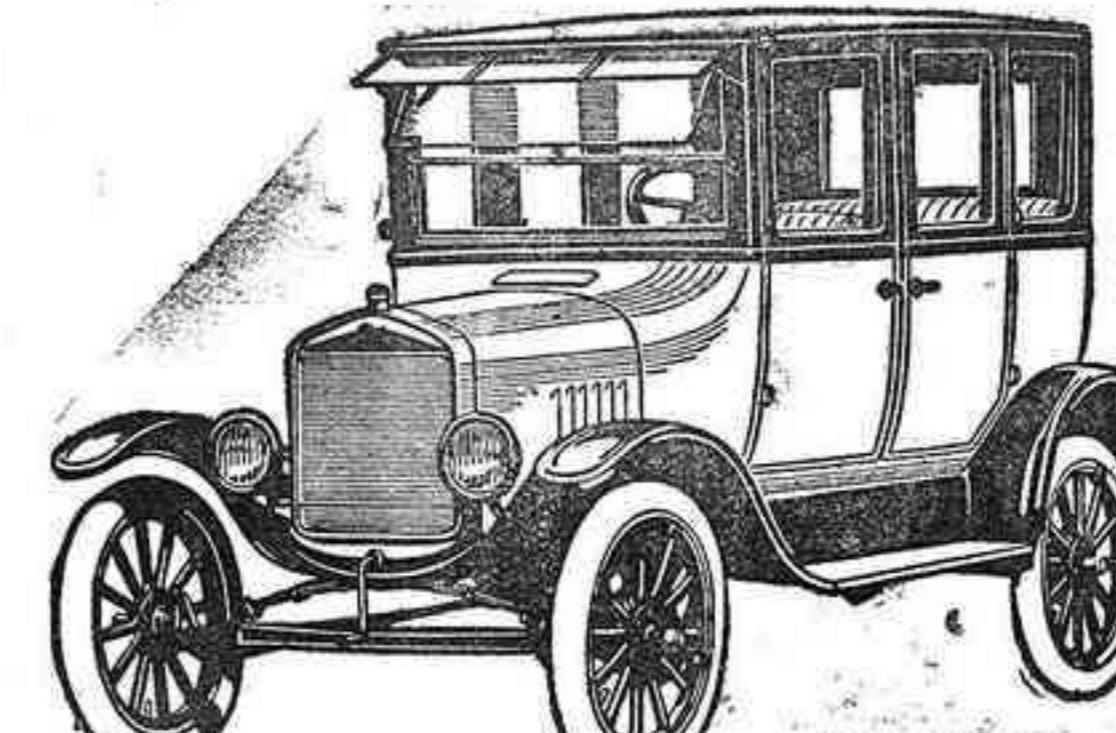
Vea Vd. las muestras comodamente en su casa:

Llame por teléfono al 549

V. DALGOUTTE-PEARSON

SAN JUAN BAUTISTA, 51

SANTA CRUZ DE TENERIFE



### Sedan Cuatro Puertas—5 Plazas

El Sedan FORD de cuatro puertas, fué expresamente ideado y construido de forma que no les falta ninguna de las comodidades y refinamientos del coche de gran precio. Es de una construcción resistente, de aspecto altamente distinguido y es adecuado e ideal para el uso de la familia.

Este automóvil, de conducción interior, está tapizado de paño gris acor-  
donado, cerrado de cristales accionados por manivelas y con visillos y transpa-  
rencias de seda en las ventanas y puertas. Las puertas son anchas y bien ali-  
tables, provistas de cerraduras de pestillo y la delantera derecha con cerradura  
"Yale". Entre otros detalles convenientes figurar: luz en el techo, luz en el  
tablero, parabrisas ajustable, ventilador en la coraza, arranque eléctrico, ruedas  
desmontables, ruedas de salvo, espejo en el parabrisas, etc., etc.

#### CARACTERÍSTICAS DEL CHASSIS :

Motor: De 4 cilindros de 4 tiempos, en un solo bloque con fuer-  
za de 22 H. P.

Transmisión: Sistema especial FORD, de engranaje satélite. En  
brague de discos múltiples de acero de funciona-  
miento de aceite.

Enfriamiento: Por sistema de Termosifón.

Carburador: De nivel constante y flotador de regulación. Con-  
sumo menos de 10 litros por 100 Kilómetros.

Grandes facilidades para el p.g.o. Precio: Ptas. 6.930

AGENTE OFICIAL:

AMÉRICO L. MENÉDEZ

Alfonso XIII, 51  
Santa Cruz de Tenerife

FORD  
EL AUTO UNIVERSAL

**Sacos vacíos**

se venden en grandes y pequeñas partidas.  
Los hay nuevos y usados.  
Mandar llamar a Blas Navarro.

Blas Navarro, 12-13-14.

**Los Cambullones**  
**ATENCIÓN**

Carbón de brezo, de superior calidad. Mante  
quilla australiana en barras. Juncos. Buleas  
en lata de todas clases, etc., etc.  
Candelaria 24. Teléfono 577.

**Fábrica de gas****GRAN REBAJA DE PRECIOS PARA COKE Y ALQUITRÁN**

Coke, quintal 46 kilogramos en fábrica. Pesetas 6'00  
Coke, quintal 46 kilogramos servido a domicilio. Pesetas 7'00  
Gas, temelada 1.000 kilogramos en fábrica. Pesetas 12'00  
E. COKE que ofrecemos al público es de primera calidad, fabricado de la mejor harina inglesa y americana y es el mejor sustituto para el carbón vegetal y mineral empleado en cocción, hornos de piensos y aranzales para motores de gas pobre. Propio para fundiciones.

Representante en Santa Cruz Pedro Martín Porta, Plaza de Weyler.  
Alquitrán 100 gramos, Peso. 5'00  
Alquitrán temelada 1.000 kilogramos. Peso. 100'00

El alquitrán es el mejor sustituto de pinturas para embarcaciones, alianzas para maderas y hierros empotrados o expuestos a la intemperie.

Fabricada en salines y aceites.

**SANATORIO**  
**Plaza 25 de Julio, número 4**

Director: J. Rodríguez López  
**Cirujano General**

Especialista con títulos de las facultades de París, Londres y Hamburgo en enfermedades de la matriz, aparato digestivo, radiología, garganta, nariz, oídos y ojos.

Se practican toda clase de operaciones

**CONSULTAS DE MEDICINA GENERAL.**—Gabinete Radiológico con los tres aparatos de RAYOS X más modernos conocidos actualmente. EL NEO SYMMETRIE para Radioterapia profunda y curación del cáncer. EL CONTACTO GIRATORIO DE SIEMENS para Radioterapia superficial y Radioscopia. EL FERFECT DE GAYFFE para Radioterapia superficial y Radioscopia.

Curación por Radioterapia sin operar de las enfermedades de matriz: cáncer, tumores, trastornos de la menstruación, anoxia, etc., etc. Tratamiento de la hipertrofia de la próstata, resumación, excretas, escrotitis, supuraciones sénecas del oído, boquitas, enfermedades de la piel, supuraciones de los huesos, parálisis y neuritis, etc., etc.

Aparato de Diatermia, corrientes eléctricas para enfermedades de la piel, supuraciones de los huesos, parálisis y neuritis, etc., etc.

Lámpara de cuarzo para raquitismo, anemia, cicatrices, etc., etc.

Este Sanatorio montado con todos los adelantos modernos se halla situado en uno de los sitios más céntricos y pintorescos de la población.

Se admiten toda clase de enfermos de cirugía y medicina no contagiosos.—Inyecciones de 9'00

Mareas de capital: todos los días de 17 a 1. excepto los festivos.

**Expresos diarios de plaza**

Se presta servicio de noche avisando con anticipación. Precios especiales para bodas basadas y viajes al interior.

Teléfonos | Periodo: 12 | Cuchilla, 600, pesas.

**Tintorería PARIS**

DE Alfredo Rivas Smith

Talleres montados a vapor y fuerza eléctrica.—Lavados higiénicos en seco, teñidos sólidos en todos los colores, aprestos y quita-manchas.—Nuevo especial para lutes.

Despacho: Alfonso XIII, 34 y 36 (Frente al almacén EL GLOBO)

**DR. ANTONIO PINTOR**

Ex-interno y ex-Profesor de la Clínica de Oftalmología del Hospital Mora

Especialista en enfermedades de los ojos  
Cirugía ocular. Graduación de la vista.

**Medicina y Cirugía general**

Consultas de 10 a 12 y de 3 a 5. Calle de Alfonso XIII, No. 24

**A los consumidores de carbón Cok y vegetal**

El almacén de ultramarinos MI BODEGA, tiene el gusto de ofrecer a su numerosa clientela y al público en general, el acreditado carbón de brezo y de col, que con tanto desvelo ha procurado siempre esta casa, conseguir las mejores calidades de este artículo, para que sus clientes puedan estar conformes y no dejen nulla de comprarse en este caso.

A la inmejorable clase de carbón, le sigue el buen servicio a domicilio que tiene establecido, pues al recibir el aviso del cliente, se sirve con la mayor prontitud. Los precios son siempre a la altura de la净化.

Recomendarse: MI BODEGA, frente a la Plaza de Weyler y Faro de Antillor.

MR. C. E. BROOKS (el inventor)

**¡Deje V. de usar bragueros!**

MR. C. E. BROOKS  
(el inventor)

Representante de los aparatos de Brooks para la Qushadura a Hernia JOHN NETTLETON (Electricista Terapéutico, Masajista y Callista)

Massaje y todas clases de electricidad para Clásicas, Reumatismo, Goit, Entrenamiento, Debilidades general, Parálisis, Insomnios, etc., y todos los dolores.

Curación de callos y todas las enfermedades de los pies con muchos cuidados.

Jesús Nazareno, 4.—Santa Cruz de Tenerife.

Ex profesor del Hospital Nacional de Londres.—Consultas: A las 12.

**Modista**

Providencia Hernández Pérez, se

ofrece a las señoras para ir a sus domicilios durante algunas horas, para cortar, preparar y probar prendas de vestir.

Honorarios móviles.

Los artículos se reciben en su domicilio.

Sabino Berthelot, número 1, donde también se admiten oficinas de modista.

**"COSTUMBRES CANARIAS"**

Esta obra del notable escritor Isaac Viera, editada por la Casa Renacimiento, de Madrid, se halla de venta en la Librería de Delgado Yumar, en esta capital, y en la de don Francisco Miranda, en la Orotava.

**LA PRIMITIVA****AVISO**

El duesto de esta casa de baños tiene el gusto de poner en conocimiento de su clientela y del público en general que ha trasladado su negocio de la calle de Ferrer, a la de Consolación, número 13.

Esta casa cuenta con un inmejorable servicio, a precios económicos.

Pensión completa, 150 pesetas mensuales; sin cena, 120 pesetas; cubierto de cuatro platos, vino, postres, café o té, 250 pesetas.

También se sirven portavivandas, a buenos precios.

Para más informes en la misma

Consolación, 13

**Garrafones**

Jerezano y envases de vino vacíos, vendemos.

Restaurant BONNET.

Candelaria, 26

**NOVELAS**

En la Imprenta García Cruz, están a la venta colecciones de novelas de los celebrados autores siguientes:

Xavier de Montéspin  
Alejandro Dumas  
Víctor Hugo  
Julio Verne  
Eugenio Suárez  
Marc Mario  
Emilio Gómez  
Henri Germain  
Enrique Sienkiewicz  
Jorge Isaacs  
Ponson Du Terrail  
León Tolstoi  
Walter Scott  
Vargas Vila  
Y otros varios.

**Los diabéticos de enhorabuena**

pues en la droguería de AYALA se ha recibido el FERMENTIN, tan solicitado para defenderse y curarse de esta enfermedad.

**MATERNIDAD Y CLÍNICA**  
Rama de Pultido No. 27

instalada con todo el material moderno en especial para Partos, Enfermedades de la Mujer y de los Niños.

RAYOS X  
LAMPARA DE CUARZO  
INCUBADORA PARA PREMATUROS Y DEBILES

DIRECTOR:  
DOCTOR ADALBERTO RODRÍGUEZ  
(DIPLOMADO DE LA FACULTAD DE PARÍS)

Consultas: de 10 a 12 y de 3 a 5—Teléfono 148

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier cosa puede lavar con PERSIL, porque su modo de empleo es muy simple.

—El que haya probado el PERSIL, nunca tomará otra cosa para lavar su ropa. Pruébelo y se convencerá. ¡Quiere V. ahorrar tiempo y dinero? Pida siempre el PERSIL. De venta en todos los almacenes.

Importador en la Provincia de Canarias

Gysbert Pfingsthorn

San Francisco, 23

Lava la ropa automáticamente, sin mucho trabajo y sin estropicio. Cualquier